

# INVESTING IN OUR WATER FUTURE

## INVIRTIENDO EN AGUA PARA NUESTRO FUTURO



City of Phoenix

## DROUGHT PIPELINE PROJECT UPDATED ALIGNMENT OPEN HOUSE

The City of Phoenix Water Services Department is building additional infrastructure to insure all customers will have access to clean and reliable drinking water for generations to come. With shortages looming on the Colorado River, these improvements will provide a way to move more abundant Salt and Verde River water supplies to those areas at risk for shortage.

The City of Phoenix is holding an open house to discuss the project, updated alignment and potential impacts to surrounding neighborhoods. There will be no formal presentation. You are invited to stop by any time during the times listed and speak one on one with project team members about the upcoming construction.

**OPEN HOUSE: February 4, 2020**

9am – 11am or 5pm – 7pm

**Holy Trinity Greek Orthodox Cathedral**  
1973 E Maryland Ave, Phoenix, AZ 85016

**PROJECT HOTLINE: 602-235-2666**

**PROJECT WEBISTE: phoenix.gov/droughtpipeline**

**JORNADA ABIERTA: 4 de febrero de 2020**

9am – 11am ó 5pm – 7pm

**Holy Trinity Greek Orthodox Cathedral**  
1973 E Maryland Ave, Phoenix, AZ 85016

**LÍNEA DE INFORMACIÓN DEL**

**PROYECTO: 602-235-2666**

**PAGINA DE WEB: phoenix.gov/droughtpipeline**

**PHX WATERSMART**

**PHX CUIDA EL AGUA**

**STAY INFORMED:** Receive regular updates on the Drought Pipeline Project by joining the information email list. Email your name, address, phone and email address to [waterworks@phoenix.gov](mailto:waterworks@phoenix.gov) to be included in the updates.

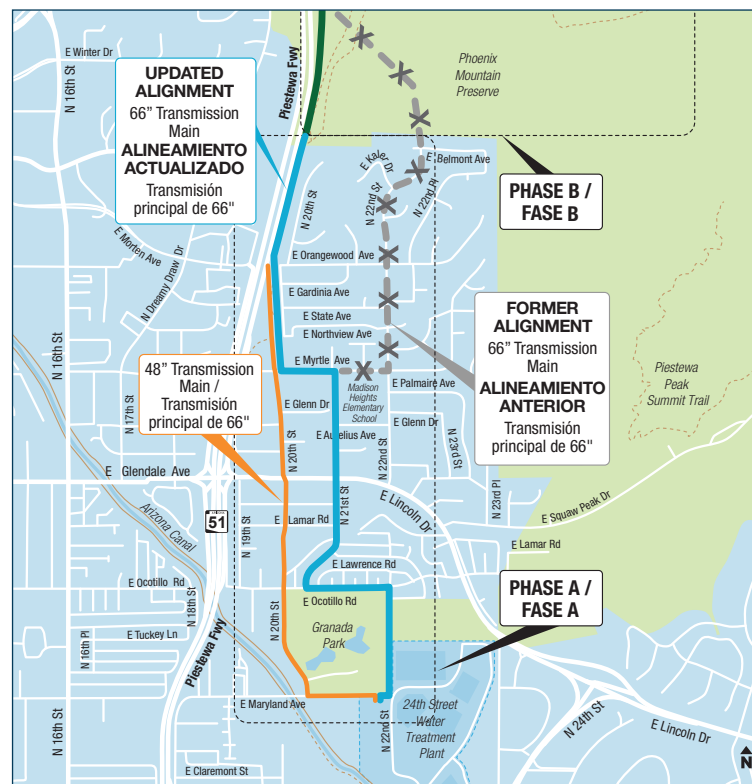
Information provided will only be used for internal information purposes only. Personal information will never be provided to outside vendors.

Learn more about this project, including all the investments Phoenix Water is undertaking to improve water and wastewater infrastructure by visiting: [WATERWORKS.PHOENIX.GOV](http://WATERWORKS.PHOENIX.GOV)

## PROYECTO DE TUBERÍA DE AGUA ALINEAMIENTO ACTUALIZADO JORNADA ABIERTA

El Departamento de Servicios de Agua de la Ciudad de Phoenix está construyendo infraestructura adicional para asegurar que todos sus clientes tengan acceso a agua potable limpia y fiable para las futuras generaciones. Con la escasez inminente en el Río Colorado, estas mejoras proporcionarán una manera de mover los suministros de agua más abundantes de los ríos Salt y Verde a las zonas en riesgo de escasez.

La Ciudad de Phoenix tendrá una jornada abierta para discutir el proyecto, la alineación más actualizada y los posibles impactos a los vecindarios cercanos. No habrá presentación formal. Usted está invitado a pasar en cualquier momento durante los horarios indicados y hablar con los miembros del equipo del proyecto sobre la próxima construcción.



**MANTENTE INFORMADO:** Reciba información actualizada sobre el Proyecto de Tubería de Agua uniéndose a la lista de correo electrónico de información. Envíe su nombre, dirección, teléfono y correo electrónico a [waterworks@phoenix.gov](mailto:waterworks@phoenix.gov) para suscribirse a la lista.

Cualquier información proporcionada se usará sólo para fines de información interna. Nunca se proporcionará ninguna información personal a proveedores externos.

Aprenda más sobre este proyecto, incluyendo todas las inversiones que la Ciudad emprende para mejorar la infraestructura de agua y aguas residuales, visitando: [WATERWORKS.PHOENIX.GOV](http://WATERWORKS.PHOENIX.GOV)



# INVESTING IN OUR WATER FUTURE DROUGHT PIPELINE PROJECT OPEN HOUSE

You are invited to stop by any time February 4, 2020 between 9am – 11am or 5pm – 7pm and speak one on one with City of Phoenix project team members about the upcoming construction of a 66” transmission main on an updated alignment and 48” transmission main through the Phoenix Mountain Preserve, and nearby neighborhoods. This project also includes installation of a booster pump station at the 24th Street Water Treatment Plant.

## Project 1 Construction Schedule

48” Transmission Main: March 2020 – Fall 2020  
66” Transmission Main: August 2020 – Summer 2021



# INVIRTIENDO EN AGUA PARA NUESTRO FUTURO PROYECTO DE TUBERÍA DE AGUA JORNADA ABIERTA

Usted está invitado a una jornada abierta el día 4 de febrero de 2020 entre las 9 am – 11am ó 5pm – 7pm y hablar con uno de los miembros del equipo del proyecto de la Ciudad de Phoenix sobre la próxima construcción de una tubería principal de transmisión de agua 66” en una alineación actualizada y una tubería principal de transmisión de 48” a través de Phoenix Mountain Preserve y vecindarios cercanos. Este proyecto también incluye la instalación de una estación de bombeo de refuerzo en la planta de tratamiento de agua de la calle 24.

## Plan de Construcción del Proyecto 1

Tubería de Transmisión de 48 pulgadas:  
marzo de 2020 - otoño de 2020  
Tubería de Transmisión de 66 pulgadas:  
agosto de 2020 - verano de 2021



CITY OF PHOENIX WATER SERVICES DEPARTMENT QUALITY. RELIABILITY. VALUE  
DEPARTAMENTO DE SERVICIOS DE AGUA DE LA CIUDAD DE PHOENIX CALIDAD.CONFIABILIDAD.VALOR

/PHXWATER WATERWORKS@PHOENIX.GOV

PROJECT HOTLINE/ LÍNEA DE INFORMACIÓN  
DEL PROYECTO: 602-235-2666  
PROJECT WEBSITE / PÁGINA WEB:  
phoenix.gov/droughtpipeline

INVESTING IN OUR WATER FUTURE  
INVIRTIENDO EN AGUA PARA NUESTRO FUTURO  
DROUGHT PIPELINE PROJECT OPEN HOUSE  
PROYECTO DE TUBERÍA DE AGUA JORNADA ABIERTA

